

Monday, June 14, 2010



**LEGISLATIVE ASSEMBLY OF MANITOBA**

**ORDER PAPER** No. 61  
and NOTICE PAPER

**FOURTH SESSION, THIRTY-NINTH LEGISLATURE**

**PRAYER**

**SITTING AT 1:30 P.M.**

**ROUTINE PROCEEDINGS**

**INTRODUCTION OF BILLS**

Hon. Ms. WOWCHUK –

(No. 33) – The Public-Private Partnerships Transparency and Accountability Act/Loi sur la transparence et la responsabilité en matière de partenariats public-privé

Mr. LAMOUREUX –

(No. 233) – The Family Physicians for All Manitobans Act/Loi sur l'accès des Manitobains à un médecin de famille

Mr. GOERTZEN –

(No. 236) – The Police Services Amendment Act (Police Boards for Smaller Municipalities)/Loi modifiant la Loi sur les services de police (conseil de police des municipalités de petite taille)

Hon. Mr. GERRARD –

(No. 237) – The Single-Use Bottled Water Spending Act/Loi sur les dépenses liées aux bouteilles d'eau jetables

---

**PETITIONS**

Mr. LAMOUREUX

Mr. MCFADYEN

Mrs. DRIEDGER

Mr. DERKACH

Mr. GOERTZEN

Mr. SCHULER

**COMMITTEE REPORTS**

**TABLING OF REPORTS**

**MINISTERIAL STATEMENTS**

**ORAL QUESTIONS**

**MEMBERS' STATEMENTS**

**GRIEVANCES**

**ORDERS OF THE DAY**

**GOVERNMENT BUSINESS**

**COMMITTEE OF THE WHOLE**

**COMMITTEE OF SUPPLY**

---

**REPORT STAGE AMENDMENTS:**

Hon. Ms. WOWCHUK –

(No. 31) – The Budget Implementation and Tax Statutes Amendment Act, 2010/Loi d'exécution du budget de 2010 et modifiant diverses dispositions législatives en matière de fiscalité

[Amendment (5) – Mrs. STEFANSON]

[Amendment (1) – Hon. Mr. GERRARD]

---

**DEBATE ON SECOND READINGS:**

On the Proposed Motion of Hon. Ms. HOWARD –

(No. 4) – The Workplace Safety and Health Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la sécurité et l'hygiène du travail

(Mr. BRIESE)

On the Proposed Motion of Hon. Ms. ALLAN –

(No. 6) – The Manitoba Association of School Trustees Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'Association des commissaires d'écoles du Manitoba

(Mr. HAWRANIK)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SWAN –

(No. 7) – The Highway Traffic Amendment Act (Suspending Drivers' Licences of Drug Traffickers)/Loi modifiant le Code de la route (suspension de permis de conduire en cas d'infractions se rapportant au trafic de drogues)

(Mr. GOERTZEN)

On the Proposed Motion of Hon. Ms. HOWARD –

(No. 9) – The Electricians' Licence Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur le permis d'électricien

(Mr. PEDERSEN)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. BJORNSON –

(No. 10) – The Proceedings Against the Crown Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les procédures contre la Couronne

(Mr. PEDERSEN – 25 mins.)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. BLAIKIE –

(No. 12) – The Pimachiowin Aki World Heritage Fund Act/Loi sur le Fonds du patrimoine mondial Pimachiowin Aki

(Mr. LAMOUREUX – 2 mins.)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SWAN –

(No. 13) – The Civil Remedies Against Organized Crime Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les recours civils contre le crime organisé

(Open)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SWAN –

(No. 14) – The Body Armour and Fortified Vehicle Control Act/Loi sur le contrôle des gilets de protection balistique et des véhicules blindés

(Mr. GOERTZEN)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. BJORNSON –

(No. 15) – The Franchises Act/Loi sur les franchises

(Mr. BRIESE)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SELINGER –

(No. 16) – The Order of Manitoba Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'Ordre du Manitoba

(Mr. HAWRANIK)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. CHOMIAK –

(No. 17) – The Biofuels Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les biocarburants

(Open)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. ROBINSON –

(No. 18) – The Communities Economic Development Fund Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur le Fonds de développement économique local

(Mr. HAWRANIK)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. ASHTON –

(No. 21) – The Highway Traffic Amendment Act (Immobilizers and Air Bags)/Loi modifiant le Code de la route (dispositifs d'immobilisation et sacs gonflables)

(Mr. EICHLER)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. ROBINSON –

(No. 24) – The Aboriginal Languages Recognition Act/Loi sur la reconnaissance des langues autochtones

(Open)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SWAN –

(No. 28) – The Drivers and Vehicles Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les conducteurs et les véhicules

(Mr. GOERTZEN)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SWAN –

(No. 30) – The Strengthened Enforcement of Family Support Payments and Miscellaneous Amendments Act (Various Acts Amended)/Loi sur le renforcement des mesures d'exécution relatives aux paiements de pension alimentaire familiale et modifications diverses (modification de diverses dispositions législatives)

(Mr. GOERTZEN)

On the Proposed Motion of Hon. Ms. OSWALD –

(No. 32) – The Protection for Persons in Care Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la protection des personnes recevant des soins

(Mrs. DRIEDGER)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. MACKINTOSH –

(No. 34) – The Consumer Protection Amendment Act (Negative Option Marketing and Enhanced Remedies)/Loi modifiant la Loi sur la protection du consommateur (commercialisation par abonnement par défaut et amélioration des recours)

(Mr. GRAYDON)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SWAN –

(No. 36) – The Statutes Correction and Minor Amendments Act, 2010/Loi corrective de 2010

(Mr. GOERTZEN)

**SECOND READINGS:**

Hon. Ms. MCGIFFORD –

(No. 20) – The University College of the North Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur le Collège universitaire du Nord

Hon. Ms. ALLAN –

(No. 23) – The Public Schools Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les écoles publiques

Hon. Mr. RONDEAU –

(No. 26) – The Addictions Foundation Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la Fondation manitobaine de lutte contre les dépendances

Hon. Ms. MCGIFFORD –

(No. 29) – The Advanced Education Administration Act and Amendments to The Council on Post-Secondary Education Act and The Education Administration Act/Loi sur l'administration de l'enseignement postsecondaire et modifications concernant la Loi sur le Conseil de l'enseignement postsecondaire et la Loi sur l'administration scolaire

(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

---

**OPPOSITION DAY MOTION:**

Mrs. STEFANSON –

THAT the Legislative Assembly endorse the concept that legislation should not be changed to protect ministerial salaries for failure to adhere to legislative requirements.

---

**NOTICE PAPER**

**NOTICE OF MOTION FOR TUESDAY:**

Hon. Mr. MACKINTOSH –

(No. 39) – The Child and Family Services Amendment Act (Children's Advocate Reporting)/Loi modifiant la Loi sur les services à l'enfant et à la famille (rapport du protecteur des enfants)

---

**NOTICE OF MOTION FOR THURSDAY:**

**PROPOSED RESOLUTION:**

**Mr. DERKACH – Improving the Standing Committee on Public Accounts**

18. WHEREAS the Standing Committee on Public Accounts (Public Accounts Committee) is responsible for examining the financial administration of public assets and the spending of public funds; and

WHEREAS the Public Accounts Committee plays a very important role protecting Manitoba taxpayers, ratepayers and citizens; and

WHEREAS there is merit in allowing the Chair and Vice-Chair of the Public Accounts Committee to set its agenda and call its own meetings independent of the Government House Leader; and

WHEREAS there are other process changes that could improve the effectiveness of the Committee, such as allowing the Public Accounts Committee to call expert witnesses to testify; and

WHEREAS there have been recommendations from professional auditing agencies about the need to reform Manitoba's Standing Committee on Public Accounts; and

WHEREAS the oversight and scrutiny function provided by the Public Accounts Committee could be improved for the benefit of all Manitobans if the protocols and processes associated with the Committee are updated.

THEREFORE BE IT RESOLVED that the Legislative Assembly of Manitoba urge the Government House Leader to immediately convene with the Opposition House Leader, the Chair and Vice-Chair of the Public Accounts Committee to establish a working group to consider rule changes, with the goal of implementing appropriate protocols to improve the calling of meetings and the processes surrounding the Standing Committee on Public Accounts.

---

**NOTICE OF COMMITTEE MEETINGS:**

The Standing Committee on JUSTICE will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Monday, June 14, at 6:00 p.m. to consider Bills referred.

\* \* \*

The Standing Committee on SOCIAL AND ECONOMIC DEVELOPMENT will meet in Room 254, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Monday, June 14, at 6:00 p.m. to consider Bills referred.

\* \* \*

The Standing Committee on LEGISLATIVE AFFAIRS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Tuesday, June 15, at 6:00 p.m. to consider Bills referred.

\* \* \*

The Standing Committee on PUBLIC ACCOUNTS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Wednesday, August 18, 2010 at 7:00 p.m. to consider the following Reports referred:

- Auditor General's Report – Audit of the Public Accounts for the fiscal year ending March 31, 2008;
- Public Accounts for the year ending March 31, 2008 (Volumes 1, 2, 3 & 4);
- Auditor General's Report – Audit of the Public Accounts for the fiscal year ending March 31, 2009; and
- Public Accounts for the year ending March 31, 2009 (Volumes 1, 2, 3 & 4)

\* \* \*

The Standing Committee on PUBLIC ACCOUNTS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Wednesday, September 22, 2010 at 7:00 p.m. to consider the following Report referred:

- Auditor General's Report – Report to the Legislative Assembly – Audits of Government Operations – November 2009.
  - Chapter 2: Personal Care Homes Program

\* \* \*

The Standing Committee on PUBLIC ACCOUNTS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Wednesday, October 20, 2010 at 7:00 p.m. to consider the following Report referred:

- Auditor General's Report – Report to the Legislative Assembly – Audits of Government Operations – November 2009.
  - Chapter 3: Assessment Services Branch;

\* \* \*

The Standing Committee on PUBLIC ACCOUNTS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Wednesday, November 3, 2010 at 7:00 p.m. to consider the following Reports referred:

- Auditor General's Report – Report to the Legislative Assembly – Audits of Government Operations – November 2009
  - Chapter 4: Members' Allowances
- Auditor General's Report – Operations of the Office for the fiscal year ending March 31, 2009

\* \* \*

The Standing Committee on PUBLIC ACCOUNTS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Wednesday, November 17, 2010 at 7:00 p.m. to consider the Auditor General's Report – Follow-Up of Previously Issued Recommendations – A Review dated March 2010.

---